UH LAW CORPORATION

Suite 10, 3615 West 19th Avenue Vancouver, BC Canada V6S 1C5
Tel: 672-200-0888 Email: Info@uhlaw.ca

FAMILY LAW FEE SCHEDULE

Family Law Agreements

Prenuptial Agreement / Marriage Agreement / Cohabitation Agreement
婚前协议 / 婚姻协议 / 同居协议

- Initial retainer: $2,500 加税
- 初始收费: $2,500 加税

A written agreement, often known as a prenuptial agreement (US) or marriage agreement (Canada), can be used if you and your significant other would like to clearly specify how the parties will live during the relationship, including sharing of expenses, division of household chores, etc. and/or how the parties will address issues of spousal support, property division, guardianship of children in the unlikely event of a future separation.

如果您和您的珍重之人希望明确指定双方在关系中的生活方式，包括开支分享、家务分配等，和/或如何处理未来分手的可能性下的配偶赡养、财产分割、子女监护等问题，那么可以通过一份婚姻协议来解决。

Bare Trust Agreement
代持信托协议

- $500 plus applicable taxes per real property
- 每处不动产 $500 加适用税

A bare trust agreement with your parents might be the best way to safeguard their assets if they have written assets in your name, like a house or a pre-sale contract, but you do not want your partner to sign a prenuptial agreement. A bare trust agreement is a formal written confirmation that you are your parents' legal custodian only, owning only the property's title.

如果您的父母在您名下写有资产，如房屋或预售合同，但您不希望和您的珍重之人签署婚前协议，那么与父母的纯信托协议可能是保护父母资产的最佳解决方案。纯信托协议是一份法律文件，书面确认您只是代表父母持有该财产的法律所有权。

General Agreements

通用协议

Temporary Guardianship Agreement: $350 plus applicable taxes
临时监护协议：$350 加适用税

Single or Multi-Use Travel Consent: $350 plus applicable taxes
单次或多次使用的旅行同意书：$350 加适用税

Power of Attorney Agreement: $300 plus applicable taxes
授权委托书协议：$300 加适用税

Separation Agreement
分居分居协议

- Initial retainer: $3,000 加税
- 初始收费：$3,000 加税

You might be able to collaborate to complete a separation agreement if you and your spouse have split up but your relationship is still generally positive. Usually, the parties can come to terms but require a lawyer to document their separation agreement in writing.

如果您与配偶分居，并且仍然保持相对良好的关系，那么您们可能可以合作完成分居协议。通常双方可以达成协议，但需要律师将他们的分居协议以书面形式记录下来。

Desk-Order Divorce
离婚申请

Without Children Under Age 18 无未成年子女

- Fee: $2,500 plus applicable taxes
- Initial retainer: $2,500
- Including application for Certificate of Divorce

- 费用：$2,500 加税
- 初始费用：$2,500 加税
- 包括申请离婚证书及法院费用

With Children Under Age 18 有未成年子女

- Fee: $3,000 plus applicable taxes and disbursements
- Initial retainer: $3,000 加税
- Including application for Certificate of Divorce

- 费用：$3,000 加适用税和支出
- 初始费用：$3,000 加税
- 包括申请离婚证书及法院费用

If spouses have reached an agreement on all of the separation issues (especially those pertaining to children), they will be eligible for an uncontested divorce after being separated for one year.

如果配偶在分居一年后就所有分居问题（特别是围绕孩子的问题）达成了协议，他们将有资格获得无争议离婚。

ILA (Independent Legal Advice) for Family Law Agreement
独立法律意见书

- Fee: $500 plus tax
- 收费: $500 加税

The solicitor will ensure that the client fully understands the terms of the contract and assesses whether a party to the contract has been coerced and/or unduly pressurized by others in the formation of the contract before advising the client whether or not to sign the contract. The solicitor will also protect the client by pointing out potentially unreasonable and invalid clauses in the family contract.

律师会确保客户充分理解合约条款，并评估合约一方是否在合同订立过程中受到胁迫和/或受他人不适当施压，再建议客户是否在合同上签字。律师同时还会向客户指出家庭合约中潜在的不合理和无效的条款以保障其权益。

If the solicitor is satisfied that the family contract can be signed, he or she will issue a declaration of independent legal advice, which will be attached to the marital or cohabitation agreement document as proof that the client has received the solicitor's advice. It is very difficult for a family contract with an independent legal opinion to be struck down by the courts if one of the parties later repudiates it, whereas it is relatively easy to strike down a contract without an independent legal opinion.

如果律师认为可以签署家庭合约，会出具一份独立法律意见声明书，附在婚姻、同居协议文件之后，作为客户已经得到律师意见的证明。日后如果一方反悔，有独立法律

意见书的家庭合约很难被法院推翻，而要推翻没有独立法律意见书的合约则相对容易。

*Prices are for reference only. Actual prices will be discussed during initial consultation.
*价格仅供参考。实际价格将在初次咨询时讨论。

*Updated January 30, 2025
*更新于 2025 年 1 月 30 日

Schedule A
Hourly Rate of Legal Fee

如果客户情况较为复杂，超出部分按照以下标准按时收费

Law Firm	**Title**	**Name**	**Hourly Rate (CAD)**
UH Law	Principal Lawyer	Xiaomei Qiu	$280
UH Law	Legal Assistant	Gloria Li	$100
UH Law	Legal Assistant	Yingxia Li	$100
UH Law	Admin Assistant	Aaron Liu	$100